



# St. Willebrord Parish Bulletin

## SEPTEMBER 22, 2024

VISIT OUR WEBSITE TO READ THE BULLETIN: [STWILLYS.ORG](http://STWILLYS.ORG)

### ST. WILLEBRORD MISSION STATEMENT

*Proclaiming the Word of God and service to all persons is the heart of the mission of St. Willebrord Parish. Through our efforts, we hope to develop the faith and activity of our own membership, to witness to and foster the message of Jesus to all who come to us, and to share our gifts and talents with everyone.*

### LA MISIÓN DE NUESTRA PARROQUIA

*La raíz de nuestra misión en St. Willebrord es proclamar la Palabra de Dios y servir a todos. Es nuestro anhelo desarrollar la fe y la actividad de nuestra congregación con nuestros esfuerzos, para dar testimonio y promover el mensaje de Jesús a todo aquel que llame a nuestras puertas y a la vez compartir nuestros dones y talentos con todos.*

### PARISH TEAM EQUIPO PASTORAL

REV. ANDREW G. CRIBBEN,  
O. PRAEM.  
PASTOR

REV. JOHN P. MACCARTHY,  
O. PRAEM.  
ASSOCIATE PASTOR

CRUZ DELIA HERNANDEZ  
BUSINESS MANAGER

PAMELA QUICK  
MUSIC DIRECTOR

ALMA VÁZQUEZ  
SPANISH FAITH FORMATION  
COORDINATOR

ABRIL SOSA  
ENGLISH FAITH FORMATION &  
YOUNG ADULTS COORDINATOR

ASHLEY MUÑOZ  
ADMINISTRATIVE ASSISTANT  
BULLETIN EDITOR

ENGLISH MASS SCHEDULE:  
MON-FRI: 7:15AM, 12:05PM  
SATURDAY: 7:15AM, 4:30PM  
SUNDAY: 7:30AM, 9AM,  
10:45AM Bilingual, 5PM

RECONCILIATION  
(CONFESSIONS)  
30 MINUTES BEFORE EACH  
MASS

HORARIO DE MISAS  
EN ESPAÑOL:  
JUEVES: 7PM  
SÁBADO: 6PM  
DOMINGO: 10:45AM BILINGÜE,  
12:30PM, 6:30PM

RECONCILIACIÓN  
(CONFESIONES)  
30 MINUTOS ANTES DE CADA  
MISA

OFFICE HOURS  
HORARIOS DE OFICINA:  
Monday to Friday: 8AM-5PM  
Closed for lunch 12-1

Twenty-sixth Sunday in  
Ordinary Time

THERE IS NO ONE WHO PERFORMS A MIGHTY DEED  
IN MY NAME WHO CAN AT THE SAME TIME SPEAK  
ILL OF ME. FOR WHOEVER IS NOT AGAINST US IS  
FOR US. ANYONE WHO GIVES YOU A CUP OF WATER  
TO DRINK BECAUSE YOU BELONG TO CHRIST, AMEN,  
I SAY TO YOU, WILL SURELY NOT LOSE HIS REWARD.

Mc 9.38-43, 45, 47-48

XXVI Domingo Ordinario

NO HAY NINGUNO QUE  
HAGA MILAGROS EN MI  
NOMBRE, QUE LUEGO SEA  
CAPAZ DE HABLAR MAL DE  
MÍ. TODO AQUEL QUE NO  
ESTÁ CONTRA NOSOTROS,  
ESTÁ A NUESTRO FAVOR.

Mc 9.38-43, 45, 47-48

BUILDING RESTORATION FUND  
FONDO DE REPARACION DE LA IGLESIA



\$809,712

Gracias  
Thank you

WELCOME BACK TO  
FAITH FORMATION!

¡BIENVENIDOS DE NUEVO A  
FORMACIÓN EN LA FE!



SANCTUARY SOCIETY

ATTENTION LADIES

Sanctuary Society is  
meeting 9/23/2024 after  
12:05 Mass.

We invite you to come and  
see what we're about!

We need you and Jesus needs you!

For more info call Barbara  
at (920) 437-5958

## MASS INTENTIONS FOR THE WEEK

### SUNDAY, SEPTEMBER 22

7:30 † Donna Stujenski  
 9:00 † Michael Process  
 10:45 Bilingual Mass  
 12:30 Mass in Spanish  
 5:00 † Betty & Bob  
 VanAlphen  
 6:30 Mass in Spanish

### MONDAY, SEPTEMBER 23

7:15 Steve and Bernice  
 Bomske's Health  
 12:05 Our Parishioners

### TUESDAY, SEPTEMBER 24

7:15 Our Parishioners  
 12:05 Our Parishioners

### WEDNESDAY, SEPTEMBER 25

7:15 Our Parishioners  
 12:05 Our Parishioners

### THURSDAY, SEPTEMBER 26

7:15 Our Parishioners  
 12:05 Our Parishioners

### FRIDAY, SEPTEMBER 27

7:15 † Dorothy  
 Krumdieck  
 12:05 Our Parishioners

### SATURDAY, SEPTEMBER 28

7:15 † Rita Crabtree  
 4:30 † Teo Cervantes  
 6:00 Mass in Spanish

### SUNDAY, SEPTEMBER 29

7:30 † Heyrman-Martell  
 Families  
 9:00 Our Parishioners  
 10:45 Bilingual Mass  
 12:30 Mass in Spanish  
 5:00 † Carole Derbique  
 6:30 Mass in Spanish

THE MASS IS ALWAYS CELEBRATED FOR THE FOLLOWING REASONS: TO PRAISE GOD, FOR OUR GOOD, AND THE GOOD OF ALL GOD'S CHURCH. PARTICULAR INTENTIONS MAY BE ADDED FOR THE FOLLOWING REASONS:

- A deceased loved one.
- A living person who is sick or suffering
- Living person who is celebrating a birthday
- Anniversary or other special moment in their life

## INTENCIONES DE MISA

¿Tiene una Petición?

Por favor, ayúdenos con los siguientes pasos:

- 1.-Llame a la oficina una semana antes.
- 2.-Diganos el motivo y por quien es su petición.
- 3.-Elija la misa en que se mencione su intención.
- 4.-La donación sugerida por intención es de \$20.00.
- 5.-Use el sobre morado de intenciones, deposítelo en la Colecta.

## RECORDATORIO IMPORTANTE!

### BENDICIÓN DE QUINCE AÑOS:

-Anticipación **MINIMA DE 6 MESES O MAS** para reservar la fecha de la misa.

-**Quinceñera debe de estar presente** cuando padres pidan fecha con el Padre Andy.  
**La fecha esta sujeta a la disponibilidad de horario.**

### PRESENTACIÓN DE 3 AÑOS

Para reservar llame a la oficina.

## WEEKLY CONTRIBUTIONS/CONTRIBUCIONES SEMANALES

### September 14 & 15, 2024

Envelopes and Loose/Sobres y Efectivo ..... \$ 6,923.00  
 Electronic Deposits/Depositos Electronicos ..... \$ 1,029.00  
 Total ..... \$ 7,952.00

**THANK YOU! ¡¡¡GRACIAS!!!**

Donate online at: [stwillys.org](http://stwillys.org) ; Questions call Cruz Delia  
 920-435-2016 or email: [cruz@stwillys.org](mailto:cruz@stwillys.org)  
 Please remember St. Willebrord Church  
 in your estate planning and/or your will.

Para donar en línea visite: [stwillys.org](http://stwillys.org) ; Preguntas llame a  
 Cruz Delia 920-435-2016; o por email: [Cruz@stwillys.org](mailto:Cruz@stwillys.org)  
 Por favor, recuerde la Iglesia de San Willebrord en la planificación de patrimonio  
 y su testamento.

## SACRAMENTAL INFORMATION INFORMACIÓN SACRAMENTAL

### RECONCILIATION (CONFESSIONS)

30 minutes before each mass.

### BAPTISMS

Celebrated monthly (except during Lent and Advent) during a weekend liturgy. Please make arrangements 2 months before Baptism.

### 1ST EUCHARIST

We offer continual Faith Formation classes for children starting at 4 years old through 11th grade. Registration begins on June 1st.

### MARRIAGE

Contact Fr. Andy no less than 6 months before the desired date.

### CONFIRMATION

Confirmation is celebrated in the spring of 11th grade of high school, after appropriate preparation in our Faith Formation program.

### OCIA

Adult candidates for full membership in the Roman Catholic Christian community are prepared through the OCIA process and received at the Easter Vigil.

### RECONCILIACIÓN (CONFESIONES)

30 minutos antes de cada misa.

### BAUTISMOS

Se celebran mensualmente (excepto durante Cuaresma y Adviento) durante una liturgia de fin de semana. Por favor, haga los arreglos con 2 meses de anticipación al Bautismo.

### PRIMERA EUCARISTÍA

Ofrecemos clases continuas de Formación de Fe para niños desde 4 años hasta el 11º grado. La inscripción comienza el 1 de junio.

### MATRIMONIO

Contacte al P. Andy con no menos de 6 meses de anticipación a la fecha deseada.

### CONFIRMACIÓN

La Confirmación se celebra en la primavera del 11º grado de secundaria, después de la preparación adecuada en nuestro programa de Formación de Fe.

### OCIA

Los candidatos adultos para ser miembros plenos de la comunidad cristiana católica romana son preparados a través del proceso OCIA y recibidos en la Vigilia Pascual.

**REMINDER-RECORDATORIO**  
 Mondays: Parish Staff Meeting  
 Los Lunes Junta del Personal de  
 la Parroquia  
**10:00 AM-12:00 PM**





**Message from Fr. Andy:** Hispanic Heritage month began on September 15 and continues through October 15. While the celebration of that heritage includes the influences, cultures, and histories from Central and South America, we surely note Mexico's preeminent place in the celebration of Hispanic Heritage.

Mexico celebrates its independence on September 16. In the early morning hours that day in 1810, the Roman Catholic priest, Fr. Miguel Hidalgo y Castillo gave a speech in the town of Dolores where he was assigned. That speech is now called "The Cry of Dolores," (*El Grito de Dolores*), a call for independence from Spain. Until that time, the Spanish colony was known as "New Spain." The leaders of the rebellion decided to call their independent nation, Mexico, a Nahuatl name derived from various words meaning "moon," "belly button" or "center," and "place." Eleven years later independence was achieved. Fr. Hidalgo is considered the father of Mexico.

Remember, Mexico's official name is the United Mexican States (*Estados Unidos Mexicanos*) It is the southern-most part of North America. It is not part of either Central or South America. It is considered part of the non-official designation "Latin America."

Our parish community consists of members from various states of Mexico and from the Central American (C.A.) nations of Guatemala, El Salvador, Honduras, Nicaragua, and Panama. Belize and Costa Rica are part of C.A., but I do not know of members from those countries. Additionally, we also have members from the South American nations of Venezuela, Colombia, Chile, and Peru.

A couple of English speakers had asked me last weekend if there was something going on in Mexico because they saw the Mexican flag on cars and trucks throughout the city. I reminded them of Mexican Independence Day and that there would be more signs of celebration on Sunday night and Monday.

As of 2022 Green Bay's Hispanic population was approximately 17% of the city total, or about 18,000 residents. That same year in Brown County the Hispanic population is a bit over 25,000, or 9.5%.

Of course, the Hispanic population tends to be predominantly Christian and of those, significantly Catholic. Our parish welcomed the Hispanic Catholics in 1991 when the Spanish speaking community had no stable place to worship. The parish invited them to become part of the "us" that is St. Willebrord Parish where our motto is "Open Doors, Open Hearts!"

Our parish community continues to evolve, mature, grow in some ways and diminish in other ways, and attempts to respond to each other's needs, in spite of the diversity of culture, language, customs, etc. *Viva Cristo Rey! Viva St. Willebrord Parish!*

*Que Viva! Peace, Fr. Andy*

**Mensaje del P. Andy:** El Mes de la Herencia Hispana comenzó el 15 de septiembre y continúa hasta el 15 de octubre. Si bien la celebración de esa herencia incluye las influencias, culturas de historias de Centro y Sudamérica, sin duda notamos el lugar preeminente de México en la celebración de la herencia hispana.

México celebra su independencia el 16 de septiembre. En las primeras horas de la mañana de ese día de 1810, el sacerdote católico romano, P. Miguel Hidalgo y Castillo, pronunció un discurso en el pueblo de Dolores, donde estaba asignado. Ese discurso ahora se llama "*El Grito de Dolores*", un llamado a la independencia de España. Hasta ese momento, la colonia española era conocida como "Nueva España". Los líderes de la rebelión decidieron llamar a su nación independiente, México, un nombre náhuatl derivado de varias palabras que significan "luna", "ombligo" o "centro" y "lugar". Once años después se logró la independencia. El P. Hidalgo es considerado el padre de México.

Recuerden que el nombre oficial de México es Estados Unidos Mexicanos. Es la parte más meridional de América del Norte. No forma parte de Centro o Sudamérica. Se considera parte de la denominación no oficial "América Latina".

Nuestra comunidad parroquial está formada por miembros de varios estados de México y de las naciones América Central (C.A.) de Guatemala, El Salvador, Honduras, Nicaragua y Panamá. Belice y Costa Rica son parte de C.A., pero no conozco miembros de esos países. Además, tenemos miembros de las naciones sudamericanas de Venezuela, Colombia, Chile y Perú.

Un par de anglohablantes me preguntaron el fin de semana pasado si había algo sucediendo en México porque vieron la bandera mexicana en automóviles y camiones por toda la ciudad. Les recordé el Día de la Independencia de México y que habría más señales de celebración el domingo por la noche y el lunes.

A partir de 2022, la población hispana de Green Bay era aproximadamente el 17% del total de la ciudad, o alrededor de 18,000 residentes. El mismo año, en el condado de Brown, la población hispana es de poco más de 25,000, o el 9.5%.

Por supuesto, la población hispana tiende a ser predominantemente cristiana y, de esos, significativamente católica. Nuestra parroquia acogió a los católicos hispanos en 1991 cuando la comunidad de hispanohablantes no tenían un lugar estable para adorar. La parroquia los invitó a formar parte del "nosotros" que es la parroquia de San Willebrord, donde nuestro lema es "¡Puertas abiertas, corazones abiertos!"

Nuestra comunidad parroquial continúa evolucionando, madurando, creciendo en algunos aspectos y disminuyendo en otros, y trata de responder a las necesidades de cada uno, a pesar de la diversidad de cultura, idioma, costumbres, etc. *¡Viva Cristo Rey! ¡Viva la Parroquia de St. Willebrord! ¡Que Viva!*

*Paz, P. Andy*

# Parish Activities & Local Events!

## Celebrating Wedding Anniversaries Celebrando Aniversarios de Bodas

For parish couples celebrating:  
Para parejas de la parroquia celebrando:  
**25, 30, 35, 40, 45, 50, 60**  
years or more/años o mas

Kindly contact the parish to provide us with your anniversary date and inform us of your intention to attend.

Por favor, comuníquese con la parroquia para informarnos de la fecha de su aniversario y para hacernos saber si asistirá.

**October 13, 2024**

**9:00 AM**  
Blessing English Mass

Brunch (after the 9 AM Mass)

**10:45 AM**  
Blessing Bilingual Mass



## HELP INSPIRE THE NEXT GENERATION OF FAITH

WHAT WE'RE LOOKING FOR:

- VOLUNTEERS OF ANY AGE WHO CAN SHARE THEIR PERSONAL STORIES AND EXPERIENCES WITH FAITH.
- INDIVIDUALS ENTHUSIASTIC ABOUT NURTURING A CHILD'S SPIRITUAL GROWTH.
- A COMMITMENT TO WORKING FROM THE HEART AND MAKING A LASTING IMPACT.

COMMITMENT DETAILS:

- WHEN: SUNDAYS FROM 9:00 AM TO 10:30 AM.
- WORK WITH A SMALL GROUP OF 7 CHILDREN, AGES 7-11.

TRAINING PROVIDED: NO PRIOR TEACHING EXPERIENCE IS NECESSARY. WE WILL PROVIDE ALL THE TRAINING YOU NEED TO FEEL CONFIDENT AND PREPARED.

IF YOU HAVE A STORY TO TELL AND A DESIRE TO GUIDE THE NEXT GENERATION, WE'D LOVE TO HEAR FROM YOU. TOGETHER, WE CAN CREATE A MEANINGFUL AND ENGAGING FAITH EDUCATION EXPERIENCE FOR OUR CHILDREN. TO GET INVOLVED, PLEASE CONTACT OUR OFFICE TO LEARN MORE & SIGN UP!



SOCIAL SANCTUARY SOCIETY

## Bake Sale

Will have pumpkin & apple pies for pre-order!

Call Barbara at (920) 437-5958  
LAST DAY TO PLACE ORDER IS 10th of October!

Tendremos pie de calabaza y de manzana para preordenar! Llama a Barbara al (920) 437-5958. ¡EL ÚLTIMO DÍA PARA HACER EL PEDIDO ES EL 10 DE OCTUBRE!

**OCTOBER 12 & 13**



Donations may be brought by October 12 at 4:30

Las donaciones se pueden entregar hasta el 12 de octubre a las 4:30

Every Friday immediately after the noon Mass Devotion to Our Lady of Sorrows with Eucharistic Exposition and Benediction.  
Todos los viernes inmediatamente después de la Misa del mediodía, Devoción a Nuestra Señora de los Dolores con Exposición del Santísimo Sacramento y Bendición en Inglés.



## WE ARE HIRING



### OPEN POSITION : MAINTENANCE & CLEANING

#### JOB RESPONSIBILITIES:

- Clean and maintain designated areas including floors, carpets, furniture, and restrooms.
- Dispose of trash and recyclables in designated containers.
- Perform routine maintenance tasks such as replacing light bulbs, fixing minor plumbing issues, and repairing equipment.
- Ensure compliance with health and safety regulations.
- Maintain inventory of cleaning supplies and equipment.
- Perform regular lawn mowing and trimming, maintain landscaping
- Assist with seasonal tasks such as snow removal

#### REQUIREMENT :

- Fluent in English, Spanish competence
- Possess and maintain valid driver's license
- Possess and build upon basic skills in carpentry, plumbing, and electricity
- Lift up to 75 pounds
- Agree to work special hours for special events

Please come to the office for a full list of responsibilities and requirements

### APPLY NOW

920-435-2016  
209 S. ADAMS ST.  
GREEN BAY, WI 54301



### Prayer Vines

If you are in need of prayers, we will pray for you!  
Si necesita oraciones, ¡oraremos por usted!  
Call/Llame: Sandra at 920-660-8686

### Gran tarde de Alabanza

Celebrando nuestro 6to aniversario invitado especial

nos acompañará desde New York

Hmna. Lucy Hilario

Sábado 28 de septiembre 2pm-8pm

Discipulos De Maria te invita!! todos son bienvenidos!

St Willebrord Parish (salon parroquial) 209 S Adams St. Green Bay, Wi.

info: Briceyda:(920) 548-4498 Lourdes:(920) 217-1264

### Alexandrina

Pregnancy Resource Center

The number of clients we serve each month continues to rise, demonstrating the great need in our community.

**VOLUNTEERS NEEDED:**  
Do you feel called to help women and children in the Green Bay area? Lend 2 hours of your time each week at Alexandrina Pregnancy Resource Center! From sorting donations to assisting mothers at the front desk, we'd love to have your help.

**\*\* ALSO SEEKING \*\***  
Spanish-speaking translators

Call us at 920-435-4191 or stop in: 1600 Shawano Ave #106, Green Bay, WI. Learn more at <https://www.greenbaypregnancyhelp.com>

### SE NECESITAN VOLUNTARIOS

¡Cada primer Miércoles del mes nuestra parroquia entrega postres para la Comida del Refugio!  
Se agradecen horneados o comprados y se pueden dejar en la Oficina Parroquial de San Willebrord antes de la 1 pm.

**¡gracias!**  
**October 3**

**VOLUNTEERS NEEDED**

Every 1st Wednesday of the month our parish drops off desserts for the Shelter Meal!  
Baked or purchased are appreciated and can be dropped off at St. Willebrord's Parish Office by 1 pm.

**Thank you!**